

## సుప్రీం కోర్టు రిపోర్టులు

బిజయ్ కాటన్ మిల్స్ లిమిటెడ్

1954

అక్టోబరు

బోర్ 14

వరెన్

అజ్మీర్ రాష్ట్రం

[మహారాజ్ చంద్ మహజన్ సీ.జె., ముఖ్యమంత్రి

వివియన్ బోస్, జగన్ నరథదాస్ మరియు

వెంకటరావు అయ్యర్, న్యాయమూర్తులు]

భారత రాజ్యాంగం, ఆర్టికల్స్ 19 (1) (జి), 19(6) - కనీస వేతనాల చట్టము (XI/1948), సెక్షన్లు 3, 4 మరియు 5 - సంబంధిత వేతనాల చట్టము - కనీస వేతనాల రేటును నిర్ణయించడం - ఆర్టికల్ 19(1) (జి) కి దాని వాస్తవిక ప్రభుత్వ హక్కులను హాని చేయడం.

కనీస వేతనాల చట్టము (XI/1948) లోని సెక్షన్లు 3, 4 మరియు 5 లోని నిబంధనలు యజమాని మరియు ఉద్యోగి మధ్య శాశ్వత వివాదంలో కనీస వేతనాల రేటును నిర్ణయించడంపై సంబంధిత వేతనాల చట్టము అధికారం ఇవ్వలేదు మరియు ఈ చట్టము కింద నిర్ణయించిన వేతనాల చట్టాన్ని పాటించడం కోరబడలేదు.

నిర్ణయించారు, రాజ్యాంగంలోని ఆర్టికల్ 19(1) (జి) ప్రకారం వాస్తవిక ప్రభుత్వ వాస్తవికత లేదా వేతనాల చట్టము కంటే ఎక్కువ కఠినతను కలిగి ఉన్న వేతనాల రేటును నిర్ణయించడం ద్వారా ఒకప్పుడు సామాజిక న్యాయం అని అంటారు. సహజంగానే, నాణ్యత వేతనాల చట్టముల ద్వారా రాజ్యాంగంలోని 43 వ ఆర్టికల్ లో పేర్కొనబడిన రాజ్య విధానము యొక్క ఆదేశిక సూత్రములలో ఒకదాని అమలు చేసే ఉద్యోగి మధ్య వివాదాలను, ఆర్టికల్ 19 లోని ఉపవాక్యము (6) లోని షరతుల ద్వారా సంరక్షించబడతాయి.

ఎస్. బి. ఎస్. . మౌడల్స్ వరెన్ మద్యం రాజ్యాంగం (1954) 1 ఎం. ఎల్. జె. 518 సూచించబడింది.

ప్రారంభిక అధికార పరిధి: పిటిషన్ల సంఖ్యలు 188 మరియు 189/1954.

ప్రాథమిక హక్కుల అమలు కోసం భారత రాజ్యాంగంలోని ఆర్టికల్ 32 ప్రకారం.

హాచ్.ఎం. నీరోవలీ, జె. బి. దదచంజీ రాజీయర్నలూయణ్ పిటిషన్ రైటరపున.

నీ. కె. దక్షిణ్, భారత నాలినీటర్-జనరల్ (ఎం. ఎం. కాలమరీయ వీ. జి. గాఖ్లే, అతనితో హఱు) వేటివచీ తరపున.

1954 అక్టోబర్ 14 కరైణజ్జెన తీరప వెలువరించినది

మ ఖణ్ణెన్యాయమూర్తి - రాజ్ యగంలాసి ఆర్టికల్ 32 వేక్షరం ఈ రోయ సంబంధించిన పిటిషన్లు ఇవ్వపద పరిశీలిన్తల ఈ పిటిషన్లు ఒకదానిలో, అనగా పిటిషన్ నెం. 188లో, శే బిజయ్ కలున్ మిల్స్ లిమిటెడ్ (ఇకపూ'కంపెనీ' అని పిలున్తల), నివిల్ అమ్మెల్ నెం. 139/1954 లో అమ్మెలదఱు, పిటిషనర్ గా ఉన్నారు, మరొక పిటిషన్ లో, అనగా, పిటిషన్ నెం. 189, దానిలో పనిచేన్తనపలవరు ఉద్యోగులు దఱులు చేశఱు. ఈ రోయ పిటిషన్లు మద్య గానిలున్తన శే నీరోవలీ వఱనలను అభినంది యడఱికి, కనొసూర్మఱున్తలను వివరి యడం అవసరం:

వేతనల పొయనకు సంబంధి యి 1950 లో కంపెనీకి, కరైణులకు మధ్యఱుశెరఱుక వివఱం తలెఱెయని, ఈ వివఱఱు అమ్మెల్ వేక్షతమ 1950 డిసెంబర్ 1 నఱి అధిసూచన దేవఱా ఇండస్ట్రీల్ ట్రిబ్యున్ కు సూచించినట్లు తలన్తోయి. ట్రిబ్యున్ 1951 నవంబర్ 27 న తన తీరపను వెలువరి యి మరీయ "మిల్ల యాక్ క వేక్షత సంవఱన నఱురైయఅధిక వేతనలు మరీయ అధిక కఱువ భత్య ఇవ్వఱికి ఆటంకం కఱిగన్తయి" అని వేరొకఱి. ఈ తీరపపూ ఉద్యోగులు అమ్మెల్ ట్రిబ్యున్ లో అమ్మెల్ చేశఱు. ఈ అమ్మెల్ పొయింగ్ లో ఉండగఱే అమ్మెల్ చీఫ్ కమిషనర్ రాజ్ యగం టెక్నో ట్రిబ్యున్ పరిశెయలో కరైణుల కనీస వేతనలను కనీస వేతనల చట్టము నిబంధనల వేక్షరం నిరైయించేయకు చరయ తీసుకున్తఱు. ఇదివరకే చెక్షెనట్ల 1952 జనవరి 17న ఒక కమిటీని ఏరవఱు చేసఱు, అది 1952 అక్టోబర్ 4న తన నివేదిక సమరైయింది, ఆ తరవత 1952 అక్టోబర్ 7న కనీస వేతనల రేట్లు నిరైయిన్తాఅధిసూచన జఱీ చేయగఱు, దీనిపూపిటిషనర్ కంపెనీతో సహా పలు టెక్నో ట్రిబ్యున్ కంపెనీలు రిట్ పిటిషన్ల దఱులు చేశఱు. ఈలోగా కంపెనీ కరైణులు దఱులు చేసిన అమ్మెల ఎవ్వఱిలఱే అమ్మెల్ ట్రిబ్యున్ మండు కోననఱి యి. అమ్మెల్ ట్రిబ్యున్ ఈ కేసును తదుపరి దరైయకఱం తిరిగి ఇండస్ట్రీల్ ట్రిబ్యున్ కు పంపి యి మరీయ 1953 సెప్టెంబర్ 8న తన తుది తీరపను ఇచ్చియి, దీని దేవఱాచీఫ్ కమిషనర్ కనీస వేతనం రూ. 56 నిరైయించడఱే తిరన్తయి యి మరీయ కఱువ భత్యతో సహా కనీస వేతనలను రూ. 35 గా మఱయై నిరైయించి యి. అమ్మెల్ రాజ్ యగం నిరైయించిన కనీస వేతనలు మఱైగానిషిడ్యుని, ఆ వేతనలు చెల్లియి కంపెనీ తన వయఱులఱేకఱననఱి యడం ఎంతమఱైయనఱే యకఱని కంపెనీ తన పిటిషన్ లో వేరొకఱి. తదనుగుణంగా, కంపెనీ తన మిల్లను 1953 ఏప్రిల్ 1 నుండి మఱనివేసి యి. కంపెనీ మిల్లలోను మఱు 1500 ముది కరైణులు పనిచేన్తయగఱు, 1954 జనవరి నుంచి కనొసూర్మం దల ముది ఇండస్ట్రీల్ ట్రిబ్యున్ నిరైయి యిన రూ. 35 వేతనలకు పనిచేయడఱికి

సంసిద్ధుల వేతనాలను తరవాలని వారు మనేజింగ్ అధికారులను సంబంధించినట్లు తెలుస్తోంది. ఇండస్ట్రీల్ రిలేషన్స్ నిర్దేశించిన వేతనాలతో పనిచేయడానికి మజూరీ కార్మికులు అంగీకరించినప్పటికీ, కనీస వేతనాల చట్టము వేతనం నిర్దేశించిన వేతనాలు చల్లపడకపోవడం కమిషన్ నేరంగా పరిగణిస్తోంది. ఈ స్థితి మరియు కనీస వేతనాల చట్టం కంపెనీ తన వ్యాపారాన్ని కొనసాగించడానికి అడ్డంకిగా ఉన్నందున, తనకు మరియు దాని కార్మికులకు మధ్య అంగీకరించిన షరతుల ప్రకారం, కనీస వేతన చట్టంలోని భౌతిక నిబంధనల రాజ్యాంగ చెల్లుబాటును సవాలు చేస్తూ కంపెనీ పిటిషన్ నం . 188/1954 దాఖలు చేసింది. రక్షణ వేతనాల నిర్దేశించిన కనీస వేతనాల కంటే తక్కువకు పనిచేయడానికి నిర్దేశించిన కార్మికులు కంపెనీ ఆరోపణలను సమర్థిస్తూ మరో పిటిషన్ దాఖలు చేశారు. ఈ రెండు పిటిషన్లకు మధ్యగా వచ్చిన వినియోగదారుల సేవలకు, కనీస వేతనాల చట్టంలోని భౌతిక నిబంధనలు చల్లపడకుండా, రక్షణలోని ఆర్టికల్ 19(1) (జి) వేతనం మామీ ఇవ్వబడిన యజమానులు మరియు ఉద్యోగుల వారధికి హక్కులకు విరుద్ధంగా ఉన్నందున, ఆ ఆర్టికల్ లోని ఉప వాఖ్యము (6) ద్వారా వారికి రక్షణ లేదని నిర్ణయించాల్సిందిగా ముఖ్యమంత్రి కోరారు.

కనీస వేతనాల చట్టము యజమాని హక్కులపై అసముజనమైన అంక్షలు విధించి యని, కనీస వేతనాలు చల్లపడడానికి నిర్దేశించిన లెక్కల వాణిజ్యం లేదా వేతనం చేయకుండా నిరోధించబడుతుందని గౌరవ న్యాయవాది వాదించారు. ఉద్యోగుల హక్కులు కూడా పరిమితం చేయబడతాయి, వారు మరియు వారి యజమానుల మధ్య అంగీకరించిన నిబంధనల వేతనం ఏదైనా వేతనం లేదా పరిశ్రమలో పనిచేయకుండా నిలిపివేయబడతారు. కనీస వేతనాల నిర్దేశించిన సంబంధించిన నిబంధనలు అసముజనంగా, ఏకపక్షంగా ఉన్నందున ఎత్తిపోతారు. మొత్తం విషయం "సంబంధిత వేతనాల" విచక్షణాధికారానికి వదిలివేయబడింది మరియు ఒక కమిటీని నియమించినప్పటికీ కూడా, అటువంటి కమిటీ యాక్టునివేదిక లేదా సలహా వేతనం కమిటీ ఉండదు. కమిటీ నిర్ణయం అంతిమమని, తదుపరి సమీక్షకు గానీ, ఏ కార్యక్రమం సవాలు చేయడానికి గానీ అవకాశం ఉండదనవలసి. ఈ చట్టము విధించిన అంక్షలు పూర్తిగా అసముజనంగా మరియు అణచివేతకు గురిచేస్తున్నందున, కేవలం అంక్షల కారణాల వల్ల కనీస వేతనాలు చల్లపడలేని, శ్రమను దోచుకోవడం లేదా ఉద్యోగం లేని ఒక వర్గం యజమానులకు సంబంధించి అని గౌరవ న్యాయవాది వేరొకనవలసి. అటువంటి సందర్భాలలో చట్టంలోని నిబంధనలకు, దాని దృష్టిలో ఉన్నట్లుగా సహజం కమిషన్ సంబంధం లేదు. ఈ వాదనలను సర్వై కమిషన్ లో పరిశీలించవలసి.

కేవలం శారీరక జీవనానికి మాత్రమే కమిషన్ కు అంగీకారం, మాంద్యాలకు కమిషన్ కమిషన్లకు జీవన వేతనాల కల్పించడం వేతనాల నభరణ ముఖ్యమంత్రిలకు దోహదపడుతుందనడంలో సందేహం లేదు. మన రక్షణలోని 43వ ఆర్టికల్ లో హిందూ పరిచిన రాజ్య విధానము యొక్క ఆదేశిక సూత్రములలో ఇది ఒకటి. 1928లో జెనీవల్ కనీస వేతనాల

నోటికరణయంత్రాంగం యొక్క సదనస జరిగింది, ఆ సదనసలో ఆహోదీయిన తీర్మానాలను అంతర్జాతీయ కార్యకర్తల నియమావళిలో హాండు పరిచిన విషయం తెలిసింది. ఈ తీర్మానాలను అమలు చేయాలనే ఉద్దేశంతో కనీస వేతనాల చట్టాన్ని ఆహోదీయినట్లు చెబుతారు (చూడండి ఎస్. బి. ఎస్. పూదలన. వర్సెస్ మద్రాస్ రైల్వేస్) (1954) ((1954) 1 ఎం. ఎల్. జె. 518,521.). కార్యకర్తలకు కనీస వేతనాలు లభించాలంటే, వారి యజమానుల దోపిడీ నుంచి వారిని రక్షించాలంటే, వారి కార్యకర్తల సేవకు అంక్షలు విధించాలనే అవసరం ఎంతనూ ఉందనీ, ఇలాంటి అంక్షలు ఏ రకంగానూ సహాయకం కలిగి చెప్పబడవలసినవి. మరొకప్పుడు వేదరికం, నిస్సహాయత కారణంగా కార్యకర్తలు తక్షణ వేతనాలకు పనిచేయడానికి సిద్ధంగా ఉన్నట్లు తమ కార్యకర్తలకు కనీస వేతనాలు చెల్లించాలని ఒత్తిడి చేస్తే యజమానులు మొరపెట్టుకోలేరు.

కేవలం ఆర్థిక కారణాల వల్ల అధికారులు నిర్ణయించిన కనీస వేతనాలు చెల్లింపలేక, కార్యకర్తల శ్రమను దోపిడీ చేసే ఉద్దేశం లేని ఒక నిర్ణయరేఖ యజమానులకు ఈ చట్టములోని నిబంధనలు తీవ్రంగా మరీయు అణచివేతకు గురిచేస్తున్నాయని శ్రేణి నీరేవలీ వాదనను మనం నిజంగా హర్షించలేము. కార్యకర్తలకు సంబంధిత జీవన వేతనాలు లభించాలన్న న్యాయాన్ని మేము జనమంతా, యజమానుల ఉద్దేశాలు ముచివనూ, చెప్పినా అసంబంధమైనవి. వేతనం యజమానులకు ఈ కోరిక నిర్ణయించిన కనీస వేతనాల ఆధారంగా వేతనాల కోసం కొనసాగి యడం కష్టంగా ఉండవచ్చు. కానీ అది మూలంగా ఆ నిర్ణయ యజమానుల ఆర్థిక పరిస్థితుల కారణంగా ఉండాలి. అసముజనంగా ఉందని చట్టాన్ని కఠినమైనదిగా అది కారణం కలగదు.

కనీస వేతనాలను నిర్ణయించే ప్రక్రియకు సంబంధించి, "సంబంధిత ప్రభుత్వ శాఖ" నిస్సహాయంగా చాలా పొడవైన అధికారులు ఇవ్వబడతాయి. అయితే వేతనాలు నిర్ణయించే ముందు కమిటీని నియమించేవారి సలహాలు, తద్వలన ప్రభుత్వ ప్రతినిధుల అవకాశం ఉన్న వేతనాల చేసిన ప్రతివాదనలపై వచ్చిన వివాదాలను పరిగణనలోకి తీసుకోవాలి. కనీస వేతనాల సవరణకు సంబంధించిన అసోసండరైజ్ లో సలహా సంస్కృతం సంబంధించి యు తప్పిస్తే అని, కనీస వేతనాలను నిర్ణయించే, సవరించే విషయం లో కోర్టు రక్షణ ప్రభుత్వ వలకు సలహాలు ఇచ్చేయకు కోర్టు సలహా ముడలిని నియమించాలని చట్టములోని సెక్షన్ 8 చెబుతోంది. అటువంటి కోర్టు సలహా ముడలి వివిధ సలహా సంస్కృతం పనిని సమన్వయం చేయడానికి సమన్వయ ప్రతినిధి గా కూడా వ్యూహారీ యాల్సీ ఉంటుంది. కమిటీలు లేదా సలహా ముడలిలో, యజమానులు మరియు ఉద్యోగులు సమాన సంఖ్యలో ప్రతినిధులను కలిగి ఉంటారు మరియు వారితో వారు కొంత ముడి సంబంధం లేనివి ఉన్నట్లు ఉన్నట్లు, వారు ఈ విషయం పూర్తిగా మరీయు నిష్పక్షపాత దృక్పథం తీసుకుంటారని భావిస్తారు. మా అభివేరణ ప్రకారం, ఈ నిబంధనలు "సంబంధిత ప్రభుత్వం" యొక్క ఏదైనా తొందరవాదు లేదా నిలకడ లేని నిర్ణయం నుండి సంబంధిత రక్షణ కలిగిస్తాయి. సంబంధిత సందర్భాలలో ఈ చట్టములోని నిబంధనల అమలు నుంచి మినహాయించు అణచివేత అధికారం కూడా "సంబంధిత

వెళ్ళు తోవనికి" ఇవ్వబడింది. "సంబంధిత వెళ్ళు తోవ" తీసుకున్న నిరూపాన్ని మరొక పను సమీకృతం చేయడానికి నిశ్చయించుకుంటే గానీ ఎటువంటి నిబంధన లేదు, కానీ చట్టములోని నిబంధనలను అసము జసంగం మారుతూ తయారీ చేయవలసి అనుకోవచ్చు. రిజిస్ట్రేషన్ లోని ఆర్టికల్ 19 (1) (జి) కింద హామీ ఇవ్వబడిన వ్యక్తుల లేదా వ్యక్తుల సేవలకు కొంత వరకు ఆటంకం కలిగించినట్లయితే, నాచురణ వెళ్ళు తోవ జనల దృష్టిలో చివరకు తీసుకువచ్చే ఆర్టికల్ 19 లోని ఉపవాక్యము (6) నిబంధనల ద్వారా కేవలం బాధించే మా అభివృద్ధి.

ఫలితంగా విటిషన్ లో కేసు విచారణ జరుగుతుంది. ఖరీదల విషయం లోని ఉత్తర్వులు ఇవ్వబడు.

విటిషన్ లో కేసు విచారణ జరుగుతుంది.